

# laister berri



Beasaino udala

166 | MARZO 2007

**001**

PRESENTACION

**002**

AURTZAKA

**003**

JUVENES  
COOPERANTES

**004**

BECA DE  
LITERATURA  
IX ICARTZA

**005**

SEMANA  
DE LA MUJER

**006**

ICARTZA -  
DOLAREA

**007**

CINE INFANTIL

**008**

COIEMIZ

**010**

AGENDA



# laister berri

SALIDAS MONTAÑERA PARA PERSONAS MAYORES.



El Departamento de Bienestar Social del Ayuntamiento de Beasain presenta un año más la agenda de salidas montaÑeras para personas mayores en colaboración con la sociedad Aizkorni Mendizale Elkartea, la Asociación de Jubilados y Pensionistas de Beasain, y Cruz Roja.

## SALIDAS 2008

### MARZO 8

ATALUN SAN MARTIN  
(SAN GREGORIO-LAZKAO-BEASAIN)

### ABRIL 19

UREDERRA  
(BAKEDANO-URBASA-BEASAIN)

### MAYO 17

ARKAKA  
(BEASAIN-LAZKAO-MENDI-ARKAKA-ZALDIBIA)

### MAYO 31

HONDARRIBIA (HIGER ITSASARGIA-  
GUADALLUPEKO SANTUTEGIA-HIGER ITSASARGIA)

### JUNIO 14

XI IBILALDI NEURTUA (BEASAIN-ARRIARAN-BEASAIN)

### Inscripciones

En la Casa de los Jubilados a las tardes  
hasta el jueves anterior de la primera salida.

laister berri

#### Diseño :

ah\_comunicación

#### Maquetación :

ah\_comunicación

#### Redacción :

ah\_comunicación

#### Publicidad :

ah\_comunicación

#### Impresión :

Gráficas

San Martín C.B.

#### Déposito Legal :

SS-654/96

#### Redacción :

Martina

Maiiz 3/2.

bulegoa

T 943 882 257

F 943 027 639

E ah@click.ah.com

-----  
Beasaingo Kultura Batzordea reparte mensualmente 6.500 ejemplares de esta publicación en los buzones de Beasain.  
-----

Eragilea:

**kultura saila**



**Beasaingo udala**



### CONCURSO "XVII. DOINU ZAHAR ETA AURRESKU TXAPELKETA".

La XVII edición del Concurso "Gazte eta gaztetxoek Aurresku eta Doinu zahar txapelketa" tendrá lugar los días 8 y 9 de marzo en Beasain de la mano del grupo Aurtzaka Dantza Taldea. Será una actuación de tipo eliminatoria, en compañía de la Banda Municipal de Txistularis, que se celebrará el sábado a la tarde y el domingo a la mañana en Usurbe Antzokia.

El sábado a la tarde, a partir de las 16:00h, podremos ver bailar a los jóvenes entre 12 y 15 años. El domingo a partir de las 11:00h, los contrincantes de baile será los más jóvenes con edades entre 7 y 11 años.



Este concurso que organiza Aurtzaka en Beasain es una de las eliminatorias que se celebran desde octubre hasta mayo. Quienes salgan victoriosos de las diferentes eliminatorias se encontrarán en el concurso organizado por la Junta de Dantzaris de Gipuzkoa.

# laister berri

## JOVENES COOPERANTES



**Para más información: podéis acercaros o llamar al departamento de Bienestar Social - 943 028075 - Silvia.**

El Ayuntamiento de Beasain abre nueva convocatoria del programa de becas destinadas a jóvenes cooperantes con los países en vías de desarrollo.

Quienes estéis interesados en acceder al programa de becas para jóvenes cooperantes del Departamento de Bienestar del Ayuntamiento podéis presentar vuestra solicitud antes del 27 de abril.

El objetivo de este programa es sensibilizar a la juventud del municipio en pro de actividades de cooperación con los países en vías de desarrollo y promover valores solidarios entre las diferentes culturas. Para ello, los jóvenes seleccionados participarán activamente en labores de cooperación en diferentes países en vías de desarrollo durante un mínimo de 2 meses a través de organizaciones no gubernamentales.



Jon Martin Etxebeste, natural de Oyarzun y ganador del IX Beca Igartza para la creación literaria, presentará el libro titulado "Ero" el día 6 de marzo a las 19:00h. en el Salón de la Ferrería de Beasain.

En la edición del 2006, el jurado definió el proyecto como original, agudo y con una redacción de sobresaliente; una radiografía severa de la sociedad actual partiendo de la locura como argumento principal que destapa los males y las maldades de quienes creen gozar de salud.

El Ayuntamiento de Beasain, la empresa CAF y la editorial ELKAR son los creadores y a su vez, promotores de esta beca dirigida a jóvenes menores de 35 años que no hayan publicado más de 2 libros. Dicha beca tiene como fin promover la cultura vasca e impulsar el trabajo de los escritores jóvenes.

El plazo para presentar proyectos a la edición XI de la Beca Igartza para la creación literaria dará comienzo el mismo día 06 de marzo y aquellos escritores noveles que tengan interés en presentarse tendrán tiempo hasta el 30 de junio.

---

## laister berri

SEMAMA DE LA MUJER



La asociación beasaindarra ASMUBE celebrará la semana del 3 al 7 de marzo la Semana de la Mujer que culminará con el Día de la Mujer el 8 de marzo. Para la ocasión han organizado varias actividades culturales y de ocio entre las que podemos destacar la conferencia que bajo el título "Sexualidad a partir de los 50 años" y con animación de Kike Biguri y Cia explicará la sexualidad desde dos puntos de vista. Por un lado el punto de vista tradicional, que entiende la sexualidad como algo genital y coital. Por otro lado una sexología que es todo nuestro ser con una visión básica, más amplia, más humana y femenina referidas a mujeres en edad madura.

---

### **MARZO 3**

Salida cultural: archivo de Benedictinos de Lazkao.

---

### **MARZO 4**

17:30

Conferencia: "Sexualidad a partir de los 50 años".

---

### **MARZO 5**

18:00

Asamblea general de ASMUBE.

---

### **MARZO 6**

Café amenizado con humor de Kike Biguri.  
Osinbeltzen.

---

### **MARZO 7**

Cena anual de socias.

# laister berri

IGARTZA - DOLAREA



## **Dolarea: el lugar de sidra le dio el nombre a la casa.**

En el País Vasco siempre ha sido una costumbre muy arraigada el que todas las casas y caseríos tengan su propio nombre algo no es muy común en el resto de Europa. Desde principios del siglo XVI existe documentación que señala la existencia de las casas del lagar de Igartza junto al puente.

En 1568 la documentación señala "... la casa que llaman de lagar; que es de la dicha casa y solar de Ygarça..."; aparece su denominación en castellano pero a partir de su reconstrucción en 1611 se denomina como "Dolarea", que traducido quiere decir "el lagar". En efecto, en 1611 la señora de Igartza, Isabel de Lobiano, mando al maestro Martin de Abaria que construyera un nuevo edificio en piedra y ladrillo como venta caminera al borde de la antigua calzada y que tuviera un nuevo lagar. Este último ha sido el que se ha conocido hasta el presente.

Con motivo de las obras de rehabilitación del edificio Dolarea arqueólogos de la Sociedad de Ciencias Aranzadi han descubierto bajo tierra los restos del antiguo lagar de sidra que existía en el siglo XVI. Gracias a las condiciones de falta de oxígeno y humedad se ha conservado la estructura de vigas de madera donde se anclaba la prensa de madera. En concreto dos bernias con un desarrollo de 1 m. de altura con su parte inferior tallada en cola de milano y ensambladas en una gran viga de 2,80 m. de largo y 0,45 m. de ancho. La estructura de este primer lagar ha sido cuidadosamente desmontada y trasladada para su conservación a los depósitos de la Diputación Foral de Gipuzkoa.

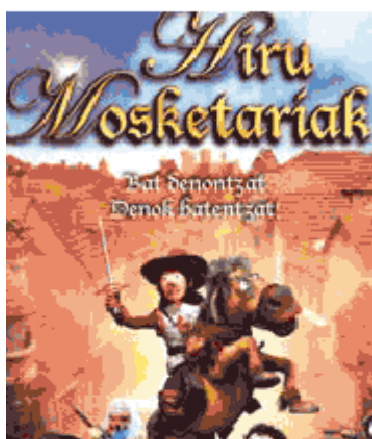
Sin duda este de Igartza es uno de los pocos y de los mejores ejemplos de su género recuperados en nuestro país. Esta iniciativa ha podido ser desarrollada gracias a los convenios firmados por el Ayuntamiento de Beasain con Kutxa y el Departamento de Cultura de la Diputación Foral de Gipuzkoa. Sin duda un nuevo valor para el conjunto monumental de Igartza.

---

## laister berri

CINE INFANTIL

HIRU MOSKETARIAK



**Marzo 1,**  
Sabado **17:00**

D'Artagnan parte de Gaskonia hada Paris, después de que su padre le enseñara todos los secretos de la espada, con la intención de convertirse en mosquetero de Luis XIII. La guardia del Cardinal intenta detener a tres mosqueteros y D'Artagnan sale en su defensa. Tras ganar la batalla juntos, sellan su amistad para siempre.

GOIENIZ

## LA BODA DE TUYA



**Marzo 6**  
Jueves  
**Directores:**  
Wang Quan'an

Tuya es guapa, fuerte, cuida de sus animales en una región desértica de la Mongolia Interior, tiene dos hijos y está casada con Bater, al que ama profundamente. Pero Bater es inválido y Tuya debe hacerlo todo. Bater le convence de que se divorcien para que encuentre a otro que pueda cuidar de ella. Acepta, siempre y cuando la persona que cuide de ella y de sus hijos también cuide de Bater. Cuando los pretendientes empiezan a llegar, anuncia que se casará con el hombre que acepte la poliandria.

## REDACTED



**Marzo 12**  
Jueves  
**Directores:**  
Brian de Palma.

Quando unos soldados establecidos en un "checkpoint" iraquí violan a una civil y asesinan a su familia, los miembros de su regimiento toman conciencia del vacío moral en el que se los ha sumido la guerra. Un conflicto narrado por los medios de comunicación oficiales, no oficiales y por los diarios filmados por los soldados. Según el director: "la película es un intento de llevar la realidad de lo que está ocurriendo en Irak al pueblo estadounidense".